

به‌ناوی خودای به‌خشنده و میهره‌بان

به‌ناوی گه‌له‌وه

په‌رله‌مانی کوردستان - عیراق

پشت به حوکمی برپگهی (۱) له ماددهی (۵۶) ی یاسای ژماره (۱) ی سالی ۱۹۹۲ ی هه‌موارکراو و له‌سه‌ر داوای ئه‌نجومه‌نی وه‌زیران، په‌رله‌مانی کوردستان له دانیشتنی ئاسایی ژماره (۷) ی رۆژی ۲۰۲۰/۹/۲۹ ئه‌م یاسایی په‌سه‌ند کرد:

یاسای ژماره (۵) ی سالی ۲۰۲۰

یاسای له‌ئه‌ستۆکردن له هه‌ریمی کوردستان - عیراق

ماددهی (۱)

بۆ مه‌به‌ستی حوکمه‌کانی ئه‌م یاسایه، ئه‌م زاراوه و ده‌سته‌واژانه‌ی خواره‌وه ماناکانی به‌رامبه‌ریان ده‌گه‌یه‌نن:-

یه‌که‌م/ هه‌ریم: هه‌ریمی کوردستان - عیراق.

دووهم/ سه‌رۆکی ئه‌نجومه‌نی وه‌زیران: سه‌رۆکی ئه‌نجومه‌نی وه‌زیرانی هه‌ریمی کوردستان - عیراق.
سییه‌م/ وه‌زیری تایبه‌تمه‌ند: وه‌زیری ئه‌و وه‌زاره‌ته‌یه که که‌سی له‌ئه‌ستۆکراو تیایدا زیانی به‌ موڵک و مائی ده‌ولت گه‌یانده.

چواره‌م/ سه‌رۆکی لایه‌نی نه‌به‌ستراو به‌ وه‌زاره‌ت: سه‌رۆکی ئه‌و لایه‌نی نه‌به‌ستراوه‌یه به‌ وه‌زاره‌ت که که‌سی له‌ئه‌ستۆکراو تیایدا زیانی به‌ موڵک و مائی ده‌ولت گه‌یانده.

پینجه‌م/ پارێزگاری تایبه‌تمه‌ند: پارێزگاری ئه‌و پارێزگایه‌یه که که‌سی له‌ئه‌ستۆکراو تیایدا له سنوری دیوانی پارێزگا و یه‌که کارگه‌ریه‌کانیدا زیانی به‌ موڵک و مائی ده‌ولت گه‌یانده.

شه‌شه‌م/ ده‌سه‌لاتی تایبه‌تمه‌ند: هه‌ریه‌که له وه‌زیری تایبه‌تمه‌ند، سه‌رۆکی لایه‌نی نه‌به‌ستراو به وه‌زاره‌ت و پارێزگار ده‌گرێته‌وه.

حه‌وته‌م/ موڵک و مائی ده‌ولت: سه‌رجه‌م موڵک و مائی گشتی و تایبه‌تی، گوازاوه و نه‌ گوازاوه ده‌گرێته‌وه، که خاوه‌نداریتی بۆ ده‌ولت یان که‌سه مه‌عه‌نویه‌ گشتیه‌کان ده‌گه‌رێته‌وه، که به‌شیوه‌یه‌کی راسته‌وخۆ بۆ سوودی گشتی یان بۆ داموده‌زگایه‌کی گشتی به‌شیوه‌ی کرداریی یان به‌پیی یاسا، ته‌رخانه‌کراوه.

ههشتم/ فەرمانبەر: هەر کەسێک کە وەزیفەیهکی لەسەر میلاکی دامەزراوە دەستورییەکانی هەرێم پێسپێردرابێت، بەشیوەی هەمیشەیی یان گریبەست.

نۆیەم/ راسپێردراو بەراژی گشتی: هەر کەسێک ئەرکیکی لە خزمەتی دامەزراوە دەستورییەکانی هەرێم پێسپێردرابێت بۆ ماوەیهکی دیاریکراو.

دەیهەم/ لیژنەی لیکۆلینەوه: ئەو لیژنانەن کە بەپێی حوکمەکانی ئەم یاسایە بۆ مەبەستی لیکۆلینەوه لەو زیانانەی بە مۆلک و مائی دەوڵەت دەکەوێت، پیکدین.

یازدەیهەم/ لەئەستۆکردن: گەراندنەوه و پێبژاردنی ئەو زیانانەیە کە لەلایەن فەرمانبەر یان کەسانی راسپێردراو بەراژی گشتی بەر مۆلک و مائی دەوڵەت دەکەوێت.

ماددە (۲)

فەرمانبەر یان راسپێردراو بەراژی گشتی، بەهای ئەو زیانانەی دەخریتە ئەستۆ کە بەر مۆلک و مائی دەوڵەت کەوتوون، بەهۆی هەڵەی بە ئەنقەست، یان کەمتەرخەمی، یان پشتگوێخستن یاخود سەرپێچیکردنی یاسا و بڕیار و پێرەو و پێنماییه بەرکارەکان.

ماددە (۳)

یەكەم: پێویستە دەسەلاتی تاییبەتمەند یان ئەوهی هەر کامیان رایدەسپێرێت، لیژنەی لیکۆلینەوه لە سەرۆکیک کە پلەی وەزیفی لە بەرپۆهەر کەمتر نەبێت، و دوو ئەندام لە فەرمانبەران یان خاوەن شارەزایی و پەسپۆری پیکبەینیت، بەو مەرجە یەکیکیان خاوەن بڕوانامەی بەرای زانکۆیی بێت لە یاسادا.

دووم: نابێت کەسێک بێیتە سەرۆک یان ئەندامی لیژنەی لیکۆلینەوه کە پەيوەندی هاوسەرگیری یان خزمایەتی تا پلەی چواری لەگەڵ داواکراو بۆ مەبەستی لەئەستۆکردن هەبێت.

سێیەم: ئەگەر زیاتر لە دۆسییەیهکی تاییبەت بە لەئەستۆکردن هەبوو، دەکریت بۆ خیراکردنی پرۆسەی تێروانینیان، دەسەلاتی تاییبەتمەند زیاتر لە یەك لیژنەی لیکۆلینەوه پیکبەینیت.

ماددە (۴)

ئەو فەرمانگە پەيوەندیدارە کە تیایدا زیان بە مۆلک و مائی دەوڵەت کەوتوو، لە ماوەیهک کە لە (۷) حەوت رۆژ لە رێکەوتی زانیی رپووداوهکە تێپەرناکات، دەسەلاتی تاییبەتمەند ئاگادار دەکاتەوه.

ماددى (۵)

يەكەم: لىژنەى لىكۆلىنەۋە لە رېگەى فەرمانگەى پەيوەندىدارەۋە، فەرمانبەر يان راسپېردراۋ بەرپاژەى گشتى، بەشىۋەى نووسراۋ، بە مەبەستى ئامادەبوون لەكات و شوئىنى ديارىكراۋ لەبەردەم لىژنەكەدا ئاگاداردەكاتەۋە، و بۇ ھەر رېكارىكى تىرى پېويست سەبارەت بە پېراگەياندىن و ئامادەبوون، رېسا گشتىيەكانى ياسا بەركارەكانى ھەرېم جېبەجىدەكرېن.

دوۋەم: لىكۆلىنەۋە بەشىۋەى نووسىن دەبىت، و لىژنەكە وتەكانى كەسى داواكراۋ بە لەئەستۆكرىن و گەۋاھىدەرەكان تۆمار دەكات، و دەتوانىت بېروانىتە ئەۋ پەراۋ و بەلگەنامە و زانىارىيانەى كە بۇ لىكۆلىنەۋە بە پېويستىان دەزانىت.

سېيەم: ئامادەنەبوونى كەسى داواكراۋ بە لەئەستۆكرىن، سەرەراى پېراگەياندىن، رېگرنابىت لەبەردەم كارى لىژنەى لىكۆلىنەۋە و پېويستە لەسەر گرتنەبەرى رېكارەكانى بەردەۋام بىت. چوارەم: لىژنەى لىكۆلىنەۋە دەتوانىت پىشت بە كەسانى شارەزا و تايبەتمەند بەستىت، بەبى ئەۋەى مافى دەنگدانىان ھەبىت.

ماددى (۶)

لىژنەى لىكۆلىنەۋە راسپاردەى خۆى بە لەئەستۆكرىن يان لەئەستۆنەكرىن و ھۆكارەكانى، ئاراستەى دەسەلاتى تايبەتمەند دەكات، و دەبىت كۆنوسى كۆتايى لىژنەكە ئامانەى خوارەۋە لەخۆبگېرېت:-

يەكەم: ديارىكرىنى قەبارەى ئەۋ زىنانەى بەر مولك و مالى دەۋلەت كەۋتوون بەشىۋەيەكى وورد و روون.

دوۋەم: ديارىكرىنى رادەى گەۋرەيى ئەۋ ھەلە يان سەرپېچى يان كەمتەرخەمى يان پىشتگويخستەنى ئەنجامدراۋە و بوۋەتە ھۆكارى زىانگەياندىن بە مولك و مالى دەۋلەت، بە ئەنقەست بووبىت يان نا، ھەلەيەكى مرۆيى ويستراۋ بووبىت يان نەويستراۋ.

سېيەم: ديارىكرىنى كەسى لەئەستۆكراۋ، ھەرۋەھا ئەۋانەى بەشداربوون لەگەلېدا و رېژەى بەرپرسىيارىتى ھەرىەك لە بەشداربووان لە ھېنانەكايەى زىانەكە.

چوارەم: ديارىكرىنى پەيوەندى ھۆكارى نىۋان زىانەكە و ھەلە يان كەمتەرخەمى يان پىشتگويخستەن ياخود سەرپېچىيەكە.

پېنجهم: دياريكردنى بهاى زيانكه به نرخى رۇزى ئاراستهكردنى راسپاردهى لىژنهكه، لهگهل
برى پېبژاردنى لهئهستؤگراو.

ماددهى (۷)

دهسهلاتى تايبهتمهند لهسهر بنهماى راسپاردهكانى لىژنهى لىكؤلینهوه برپارى لهئهستؤكردن يان
لهئهستؤنهكردن دهداث، له ماوهى (۷) حهوت رۇژ له رېكهوتى وهرگرتنى راسپاردهكان.

ماددهى (۸)

برى لهئهستؤگراو به يهكجار دهرىت، و وهزىرى تايبهتمهند يان سهروكى لاپهنى نهبهستراو به
وهزارهت دهتوانىت بيكاته قىست بؤ ماوهيهك له (۵) پېنچ سال زياتر نهبىت، بهرامبهر به
دهستهبهريكى كهسى يان خانووبهريى گهرهنتيكار، و لهم بارهشدا نيشانهى گلدانهوه به حوكمى
رهن لهسهر خانووبهركه له فهركانگهى تؤماركردنى خانووبهريى تايبهتمهند، دادهنرىت.

ماددهى (۹)

يهكهه: حوكمهكانى ياساى وهرگرتنهوهى قهرزه حكومييهكانى كارپېگراو له ههرىم، لهسهر كهسى
لهئهستؤگراو پياده دهكرىت، نهگهر له ماوهى (۲۰) سى رۇژ له رېكهوتى شايستهبوونى،
پابهند نهبوو به دانهوهى برى پېبژاردنى لهئهستؤگراو يان قىستهكانى نهدايهوه، و برپارى
بهقىستكردنهكesh به ههئوهشاوه دادهنرىت، و ئهوه قىستانهى لهئهستؤى ماونهتهوه به
يهكجارى لىي وهردهگىرىتهوه.

دووهه: نهگهر نهكرا برى پېبژاردنى لهئهستؤگراو بهپىي ياساى وهرگرتنهوهى قهرزه حكومييهكان
وهرىگىرىت، ئهوا مووجهى كهسى لهئهستؤگراو بهپىي ئهوه رېژانهى كه له ياساى
جىبهجىكردنى كارپېگراو له ههرىم دياريكراوه، گلدهرىتهوه، و ئهمهش رېگرنابىت له
گرتنهبهرى رېكارهكانى هاتوو له ياساى وهرگرتنهوهى قهرزه حكومييهكانى كارپېگراو له
ههرىم لهسهر ههر مايهيهك كه لهئهستؤگراو له داهاتوودا دهبىته خاوهنى.

ماددهى (۱۰)

يهكهه: گواستنهوه يان كؤتايهاتنى راژهى فهركانبهر يان راسپىردراو بهراژهى گشتى بهههر
هؤكارىك، رېگرنابىت له گرتنهبهرى رېوشوئىنى لهئهستؤكردن بهپىي حوكمهكانى ئهم
ياسايه.

دوووم: له حالتی مردنی لهئەستۆکراو، بری پېیژاردن دەگوازیتهوه بۆ سەر ئەو مولک و مالەى
که له دواى مردنی لىی به جیدەمىنیت.

ماددهى (۱۱)

یه کهم: کهسى لهئەستۆکراو دهتوانیت له ماوهى (۱۵) پازده رۆژ له ریکهوتى پېراگه یاندى
ئەژمارکردنى به پېراگه یه نراو، راسته وخۆ له بهردهم دهسهلاتى تايبهتمه ندى یان له ریکه
فه رمانگه که یه وه دادخوازی به رامبه ر به بریارى لهئەستۆکردنه کهى پېشکەش بکات.

دوووم: پىوېسته دهسهلاتى تايبهتمه ندى له ماوهى (۱۵) پازده رۆژ له ریکهوتى وه رگرتنى، بروانیته
دادخوازییه که.

سپیه م: ئەگەر دهسهلاتى تايبهتمه ندى دادخوازییه کهى رهتکرده وه یان لهو ماوه یه ی له برکه
(دوووم) ی ئەم مادده یه دا هاتوو وه لایمى دادخوازییه کهى نه دایه وه، کهسى لهئەستۆکراو له
ماوهى (۳۰) سى رۆژ له ریکهوتى پېراگه یاندى یان ئەژمارکردنى به پېراگه یه نراو به
دهرئه نجامى دادخوازییه که، مافى تانه دانى له بریارى دهسهلاتى تايبهتمه ندى له بهردهم دادگای
کارگېرى هه یه به پى حوکمه کانى یاسای ئەنجومه نى شوورا له هه ریمى کوردستان - عىراق
ژماره (۱۴) ی سالى ۲۰۰۸.

ماددهى (۱۲)

سه رۆکى ئەنجومه نى وه زىران به وه زىرى تايبهتمه ندى داده ندریت ئەگەر کهسى لهئەستۆکراو وه زىر
یان ئەوانه ی پله ی وه زىریان هه یه، یاخود سه رۆکى ئەو لایه نه نه به ستروانه به وه زارەت بىت که
به ئەنجومه نى وه زىران په یه وستن.

ماددهى (۱۳)

یه کهم: ئەو لیژنانه ی به پى حوکمه کانى ئەم یاسایه پیکده هینرین نابنه جیگره وه بۆ ئەو لیژنانه ی
حوکمه کانى یاسای به رزه فهتکردنى فه رمانبه رانى ده ولەت و کهرتى گشتى ژماره (۱۴) ی سالى
۱۹۹۱ ی به رکار له هه ریم ده یانگرتیه وه.

دوووم: لهئەستۆکردنى فه رمانبه ر یان راسپېردراو به رازه ی گشتى به پى حوکمه کانى ئەم یاسایه،
دهسهلاتى تايبهتمه ندى پابه ندى دهکات به گرتنه به رى ریکارى یاسایى و رهوانه کردنى
دۆسیه کهى بۆ دادگا ئەگەر ئەو کرده وه یه ی ئەنجامى داوه به پى یاسای سزادانى به رکار یان
هه ر یاسایه کى تر ره گه زى تاوانکارى تى دابوو.

ماددهى (۱۴)

ئەم ياسايە لەسەر گشت ئەو دۇسيانەى كە بەپىيى ياسا بەركارەكان لەژىر لىكۆلئىنەوهدان و برپارى لەئەستۆكردنىان بۇ دەرنەچووه، و ئەوانەشى كە تا ئىستا دۇسيەى لىكۆلئىنەوهدان بۇ نەكراوتەوہ پيادە دەكرىت.

ماددهى (۱۵)

وہزىرى دارايى و ئابورى رېنمايى پېويست بۇ جىبەجىكردنى حوكمەكانى ئەم ياسايە دەردەكات.

ماددهى (۱۶)

كار بە دەقى هيج ياسا يان برپارىك ناكرىت كە لەگەل حوكمەكانى ئەم ياسايەدا ناكۆك بىت.

ماددهى (۱۷)

پېويستە لەسەر لايەنە پەيوەندىدارەكان حوكمەكانى ئەم ياسايە جىبەجى بكن.

ماددهى (۱۸)

ئەم ياسايە لە رېكەوتى بلاوكردنەوہى لە رۆژنامەى فەرمى (وہقايەى كوردستان)دا جىبەجى دەكرىت.

هۆيەكانى دەرجواندن

لە پىناو پارىزگارىكردن لە مۆلك و مالى دەولەت لەلايەن فەرمانبەران و راسپىردراوان بەراژەى گشتى، لە رېگەى چاوپوشى نەكردن لەگەل حالەتەكانى پشتگوپىخستن و كەمتەرخەمى يان بە ئەنقەست زيان گەياندن بە مۆلك و مالى دەولەت يان سەرپىچىكردنى ياسا و برپار و پىرەو و رېنمايە بەركارەكان، ئەم ياسايە دەرجویندرا.



د. رىواز فايق حسين
سەرۆكى پەرلەمانى كوردستان - عىراق

بسم الله الرحمن الرحيم
باسم الشعب
برلمان كوردستان - العراق

استناداً إلى حكم الفقرة (١) من المادة (٥٦) من القانون رقم (١) لسنة ١٩٩٢ المعدل، وبناءً على ما طلبه مجلس الوزراء، صادق برلمان كوردستان في جلسته الاعتيادية رقم (٧) بتاريخ ٢٩/٩/٢٠٢٠، على القانون الآتي:

القانون رقم (٥) لسنة ٢٠٢٠

قانون التضمين في إقليم كوردستان - العراق

المادة (١)

يقصد بالمصطلحات والعبارات الآتية المعاني المبينة إزاءها لأغراض أحكام هذا القانون:-

أولاً/ الإقليم: إقليم كوردستان - العراق.

ثانياً/ رئيس مجلس الوزراء: رئيس مجلس وزراء إقليم كوردستان - العراق.

ثالثاً/ الوزير المختص: وزير الوزارة التي ألحق فيها الشخص المضمن الضرر بأموال الدولة.

رابعاً/ رئيس الجهة غير المرتبطة بوزارة: رئيس الجهة غير المرتبطة بوزارة التي ألحق فيها

الشخص المضمن الضرر بأموال الدولة.

خامساً/ المحافظ المختص: محافظ المحافظة التي ألحق فيها الشخص المضمن في نطاق ديوان

المحافظة والوحدات الإدارية الضرر بأموال الدولة.

سادساً/ السلطة المختصة: يشمل كل من الوزير المختص، ورئيس الجهة غير المرتبطة بوزارة

والمحافظ.

سابعاً/ أموال الدولة: تشمل جميع الأموال العامة والخاصة، المنقولة وغير المنقولة، التي تعود

ملكيتها للدولة أو الأشخاص المعنوية العامة، والمخصصة بصورة مباشرة للمنفعة العامة أو

للمرافق العامة، بصورة فعلية أو بموجب القانون.

ثامناً/ الموظف: كل شخص مناط به وظيفة على ملاك المؤسسات الدستورية للإقليم، بصورة دائمة أم بعقد.

تاسعاً/ المكلف بخدمة عامة: كل شخص مكلف بواجب لخدمة المؤسسات الدستورية للإقليم لمدة معينة.

عاشراً/ اللجنة التحقيقية: اللجان المشكلة بموجب أحكام هذا القانون لغرض التحقيق في الأضرار التي تلحق بأموال الدولة.

حادي عشر/ التضمين: إعادة وتعويض الأضرار التي تلحق بأموال الدولة من قبل الموظفين أو الأشخاص المكلفين بخدمة عامة.

المادة (٢)

يضمن الموظف أو المكلف بخدمة عامة قيمة الأضرار التي تلحق بأموال الدولة بسبب خطئه العمدي، أو التقصير، أو الإهمال، أو مخالفته القوانين والقرارات والأنظمة والتعليمات النافذة.

المادة (٣)

أولاً: على السلطة المختصة أو من تخوله، تشكيل لجنة تحقيقية من رئيس لا تقل درجته الوظيفية عن مدير، وعضوين من الموظفين من ذوي الخبرة والاختصاص، على أن يكون أحدهم حاصلاً على شهادة جامعية أولية في القانون.

ثانياً: لا يجوز للشخص الذي يرتبط مع المطلوب تضمينه بصلة زواج أو قرابة لحد الدرجة الرابعة أن يكون رئيساً أو عضواً في اللجنة التحقيقية.

ثالثاً: إذا وجدت أكثر من قضية خاصة بالتضمين، يجوز للسلطة المختصة تشكيل أكثر من لجنة تحقيقية لتسريع عملية البت فيها.

المادة (٤)

على الدائرة المعنية التي حصل فيها الضرر بأموال الدولة إبلاغ السلطة المختصة خلال مدة لا تتجاوز (٧) سبعة أيام من تأريخ العلم بحصوله.

المادة (٥)

أولاً: تبلغ اللجنة التحقيقية الموظف أو المكلف بخدمة عامة عن طريق الدائرة المعنية تحريرياً، لغرض الحضور أمامها في الوقت والمكان المعينين، وبخصوص أي إجراء ضروري آخر حول التبليغ والحضور، تطبق القواعد العامة للقوانين النافذة في الإقليم.

ثانياً: يكون التحقيق تحريراً، وتدون اللجنة أقوال الشخص المطلوب تظمينه والشهود، ولها الإطلاع على الأوراق والوثائق والمعلومات التي تراها ضرورية للتحقيق.

ثالثاً: لا يحول غياب الشخص المطلوب تظمينه، على الرغم من تبليغه، دون عمل اللجنة التحقيقية وعليها السير في اتخاذ إجراءاتها.

رابعاً: للجنة التحقيقية الاستعانة بالأشخاص من ذوي الخبرة والاختصاص دون أن يكون لهم حق التصويت.

المادة (٦)

توجه اللجنة التحقيقية توصياتها بالتضمين أو عدمه وأسبابه إلى السلطة المختصة، ويجب أن يشتمل المحضر النهائي للجنة على ما يأتي:-

أولاً: تحديد حجم الأضرار التي لحقت بأموال الدولة تحديداً دقيقاً وواضحاً.

ثانياً: تحديد مدى جسامة الخطأ أو المخالفة أو التقصير أو الإهمال المرتكب الذي تسبب في إلحاق الضرر بأموال الدولة، وما إذا كان عمدياً أو غير عمدي، وسواءً أكان خطأً بشرياً إرادياً أم لا إرادياً.

ثالثاً: تحديد الشخص المضمن، وكذلك المشاركين معه ونسبة مسؤولية كل منهم في إحداث الضرر.

رابعاً: تحديد العلاقة السببية بين الضرر والخطأ أو التقصير أو الإهمال أو المخالفة.

خامساً: تحديد قيمة الضرر بالسعر السائد يوم توجيه توصيات اللجنة، مع مبلغ التعويض المضمن.

المادة (٧)

تصدر السلطة المختصة قراراً بالتضمين أو عدمه بناءً على توصيات اللجنة التحقيقية خلال مدة (٧) سبعة أيام من تأريخ تسلمه للتوصيات.

المادة (٨)

يسدد المبلغ المضمن دفعة واحدة، وللوزير المختص أو رئيس الجهة غير المرتبطة بوزارة تقسيطه

لمدة لا تزيد على (٥) خمس سنوات لقاء كفالة شخصية أو عقارية ضامنة، وفي هذه الحالة يتم

وضع إشارة الحجز بحكم الرهن على العقار في مديرية التسجيل العقاري المختصة.

المادة (٩)

أولاً: تسري أحكام قانون تحصيل الديون الحكومية النافذ في الإقليم على الشخص المضمن إذا لم يلتزم بتسديد مبلغ التعويض المضمن أو الأقساط خلال مدة (٣٠) ثلاثين يوماً من تأريخ استحقاقها. ويعد قرار التقسيط ملغياً وتستوفى الأقساط المتبقية بدمته دفعة واحدة.

ثانياً: إذا تعذر استحصال مبلغ التعويض المضمن بموجب قانون تحصيل الديون الحكومية، يحجز راتب الشخص المضمن وفق النسب المحددة في قانون التنفيذ النافذ في الإقليم، ولا يمنع ذلك من اتخاذ الإجراءات الواردة في قانون تحصيل الديون الحكومية النافذ في الإقليم على أية أموال يصبح الشخص المضمن مالكا لها مستقبلاً.

المادة (١٠)

أولاً: لا يمنع نقل أو انتهاء خدمة الموظف أو المكلف بخدمة عامة لأي سبب من إتخاذ إجراءات التضمين وفق أحكام هذا القانون.

ثانياً: ينتقل مبلغ التعويض في حالة وفاة المضمن إلى تركته.

المادة (١١)

أولاً: للشخص المضمن تقديم التظلم على قرار تضمينه مباشرة أمام السلطة المختصة أو عن طريق دائرته خلال مدة (١٥) خمسة عشر يوماً من تأريخ تبليغه أو اعتباره مبلغاً.

ثانياً: على السلطة المختصة البت في التظلم خلال مدة (١٥) خمسة عشر يوماً من تأريخ تسلمه.

ثالثاً: إذا رفضت السلطة المختصة التظلم أو لم تبت فيه خلال المدة الواردة في الفقرة (ثانياً) من هذه المادة، يحق للشخص المضمن الطعن في قرار السلطة المختصة أمام المحكمة الإدارية بموجب أحكام قانون مجلس شورى إقليم كوردستان - العراق رقم (١٤) لسنة ٢٠٠٨ خلال مدة (٣٠) ثلاثين يوماً من تأريخ تبليغه أو اعتباره مبلغاً بنتيجة التظلم.

المادة (١٢)

يعد رئيس مجلس الوزراء الوزير المختص إذا كان الشخص المضمن وزيراً أو بدرجة وزير أو رئيساً لجهة غير مرتبطة بوزارة ترتبط بمجلس الوزراء.

المادة (١٣)

أولاً: لا تعد اللجان المشكلة بموجب أحكام هذا القانون بديلاً للجان المشمولة بأحكام قانون انضباط موظفي الدولة والقطاع العام رقم (١٤) لسنة ١٩٩١ النافذ في الإقليم.

ثانياً: تلزم تضمين الموظف أو المكلف بخدمة عامة بموجب أحكام هذا القانون، السلطة المختصة باتخاذ الإجراءات القانونية بحقه وإحالة قضيته إلى المحكمة إذا تضمن الفعل المرتكب من قبله عنصراً إجرامياً بموجب قانون العقوبات النافذ أو أي قانون آخر.

المادة (١٤)

يسري هذا القانون على جميع القضايا التي هي قيد التحقيق بموجب القوانين النافذة ولم يصدر فيها قراراً بالتضمين، وكذلك القضايا التي لم يفتح لها لحد الآن ملف التحقيق.

المادة (١٥)

يصدر وزير المالية والاقتصاد التعليمات اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون.

المادة (١٦)

لا يعمل بنص أي قانون أو قرار يتعارض وأحكام هذا القانون.

المادة (١٧)

على الجهات ذات العلاقة تنفيذ أحكام هذا القانون.

المادة (١٨)

ينفذ هذا القانون من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية (وقائع كردستان).

الأسباب الموجبة

من أجل الحفاظ على أموال الدولة من قبل الموظفين والمكلفين بالخدمة العامة، من خلال عدم التهاون مع حالات الإهمال والتقصير أو التعمد في إلحاق الضرر بأموال الدولة أو مخالفة القوانين والقرارات والأنظمة والتعليمات النافذة، شرع هذا القانون.



د. ريواز فايق حسين
رئيس برلمان كردستان - العراق